

EXCURSION, VISITE GUIDÉE, ANIMATION, BIEL/BIENNE

POETHREESOME - BIELER GESPRÄCHE

Poethreesome est un projet lancé en 2016 par Babel, né du désir de dépasser les frontières linguistiques et mentales qui traversent encore la poésie suisse. Les poètes ont toujours traduit d'autres poètes, parfois même sans connaître la langue d'origine. À Bienne/Biel, Martina Caluori, Marko Miladinovi? et Elodie Olson-Coons, protagonistes de l'édition Poethreesome 2025, se rencontrent pour une lecture inter- et multilingue, issue d'un travail partagé d'écriture et de traduction. La poésie devient ainsi un espace de rencontre au-delà des langues. La lecture est suivie d'un moment musical intitulé Don't expect too much from the DJs. Andrea Marioni, co-directeur de la webradio d'art Lumpen Station, partage une sélection de vinyles aux sonorités éclectiques, sans programmation préétablie. Le flux est traversé par les sons transalpins de Joshua Babic.

Manifestation organisée dans le cadre des Rencontres de Bienne

Lecture dès 18.30

Prix d'entrée

Entrée libre

Artistes invité-e-s / participant-e-s

Martina Caluori

Marko Miladinovi?

Elodie Olson-Coons

Moment musical :

Andrea Marioni (Lumpen Station)

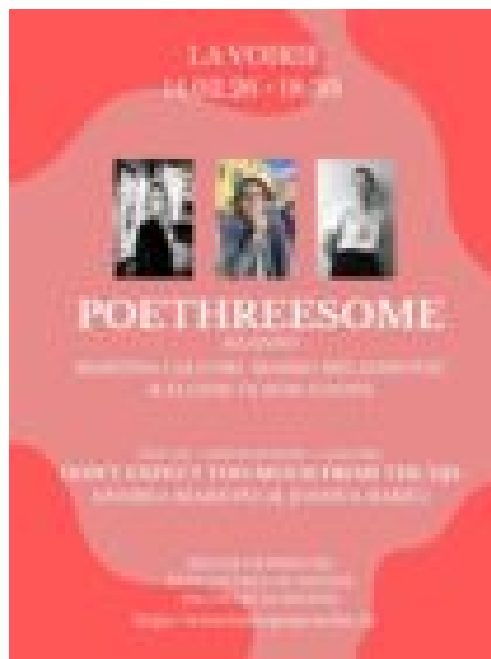
Joshua Babic

HORAIRES D'OUVERTURE

Le 14 févr. 2026

Samedi

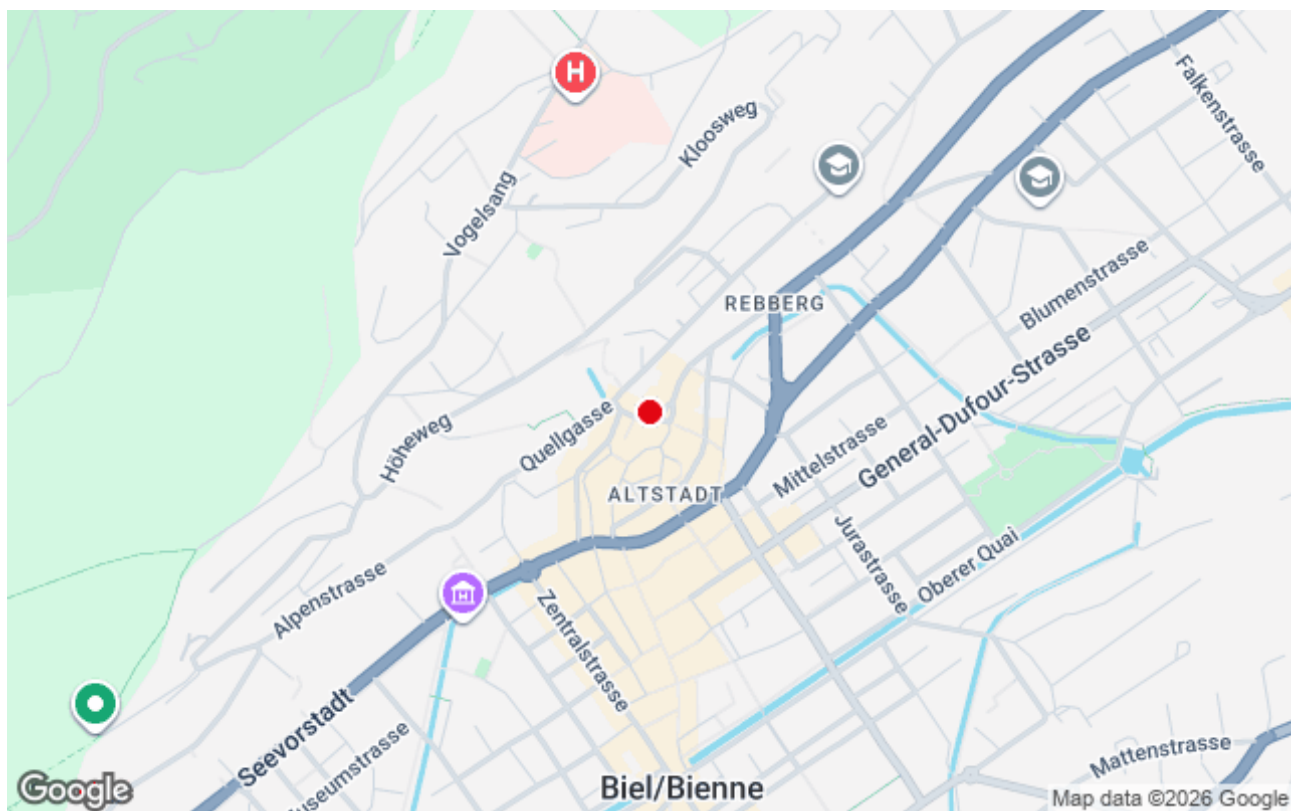
18:30



CONTACT

La Voirie
Brunngasse 1 / Rue des Fontaines 1
2502 Biel/Bienne

lavoirie.ch



PDF généré le 21.01.2026